

## СИТУАТИВНАЯ ОБУСЛОВЛЕННОСТЬ ИЗБИРАТЕЛЬНОСТИ ФРАЗ ВЕЖЛИВОЙ ОБРАЩЕННОСТИ В АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

Вежливое обращение в любом языке является неотъемлемым элементом межличностного взаимодействия. В каждом социуме выбор фраз вежливой апеллятивности объективно зависит от влияния многочисленных дискурсивных факторов, таких как социальный контекст, степень формальности, культурная нормативность, а также индивидуальные особенности собеседников.

В данной работе представлены результаты сравнительного анализа динамики функционирования английских вежливых обращений на разных хронологических срезах их актуализации. С этой целью методом сплошной выборки в равном количестве нами были зарегистрированы 80 вопросов из двух художественных классических произведений 19 и 21 века. В задачу входило проследить потенциальную динамику частотности употребления в языке типов лексико-грамматических построений фраз вежливой обращенности.

Сравнение показало, что частотность наиболее рекуррентных структур на каждом хронологическом срезе *Can you..?*, *Would you..?*, *Will you..?*, *May I..?*, *Shall I..?* варьирует в значительной степени, как в сторону уменьшения, так и увеличения случаев их употребления. Наиболее стабильными являются фразы вежливых вопросов с *Could you..?* и *Don't you..?*. Разница в частотности отдельных структур обусловлена двумя ведущими причинами: обращениями, касающимися запросом оказания интеллектуальной или физической услуги, а также характером социального статуса коммуникантов. Например: *'Could you expect me to rejoice in the inferiority of your connections?'* или *'Can you come tomorrow?'*.

Для сравнения их просодического звучания были использованы аудиокниги указанных романов. Сравнительный анализ проводился на примерах наиболее частотных структур в обоих произведениях, таких как *Could you..?* и *Don't you..?*, по признакам локализации ядерного ударения и направления терминального тона.

На базе количественных данных, было установлено, что различия наиболее эксплицитны в зоне тонального завершения фраз. Вежливые стереотипы вопросительных структур типа *Could you..?* в 19 веке были актуализованы с высоким нисходяще-восходящим тоном в 50 % случаев или

с высоким нисходящим тоном в структуре Don't you..? в 37,5 % случаев, однако в 21 веке они были реализованы с высоким нисходящим в 44,4 % и низким нисходящим тонами в 60 % случаев. Разброс значений в употреблении других тонов, в первую очередь, высокого восходящего тона в структурах с Could you не был зафиксирован во фразах в 19 веке, в то время как его частотность составляла 20 % в 21 веке, что подтверждает хронологическую динамику избирательности стереотипов в просодии речевых клише вежливой обращённости.